



HeatGenius™ Ceramic Heater Model HCE840 Series Model HCE845 Series

WARNING

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING – READ AND SAVE THESE OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS HEATER. IF YOU DO NOT UNDERSTAND THESE INSTRUCTIONS OR PRODUCT LABELS PLEASE CALL OUR CUSTOMER REPRESENTATIVES AT (800) 477-0457 FOR ASSISTANCE BEFORE USING THIS PRODUCT.

Warning – Failure to follow any of these safety instructions could result in fire, injury or death.

YOUR RESPONSIBILITIES

Electrical appliances may expose people to hazards that can cause severe injury as well as death. The use of electrical products may create hazards that include, but are not limited to, injury, fire, electrical shock and electrical system damage. These instructions are intended to provide you with the information you need to use the product correctly and to avoid such hazards.

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce risk of fire, electric shock, and injury to persons including the following:

1. **Warning** – Read all instructions before using this heater.
2. **Warning** – This heater is hot when in use. To avoid burns, **do not** let bare skin touch hot surfaces. Use handles when moving this heater. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes, and curtains at least 3 feet (0.9 m) from the front of the heater and keep them away from all sides of the heater.
3. **Warning** – Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or invalids, and whenever the heater is left operating and unattended.
4. **Warning** – Always unplug heater when not in use.
5. **Warning** – **DO NOT** operate any heater with a damaged cord or plug or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Discard heater or return heater to authorized service facility for examination and/or repair.
6. **Warning** – For residential use only.
7. **Warning** – **DO NOT** use outdoors.
8. **Warning** – This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations. Never locate heater where it may fall into a bathtub or other water container.
9. **Warning** – **DO NOT** run cord under carpeting. **DO NOT** cover cord with throw rugs, runners, or similar coverings. **DO NOT** route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.

10. **Warning** – This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. **DO NOT** attempt to defeat this safety feature.
11. **Warning** – This heater draws 12.5 amps during operation. To prevent overloading a circuit, **do not** plug the heater into a circuit that already has other appliances working.
12. **Warning** – It is normal for the plug to feel warm to the touch; however, a loose fit between the AC outlet (receptacle) and plug may cause overheating and distortion of the plug. Contact a qualified electrician to replace loose or worn outlet.
13. **Warning** – To disconnect the heater, first turn off the product, then grip the plug body and pull it from the wall outlet. Never pull by the cord.
14. **Warning** – **DO NOT** insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock or fire, or damage the heater.
15. **Warning** – To prevent a possible fire, **do not** block air intakes or exhaust in any manner. **DO NOT** use on soft surfaces, like a bed, or where openings may become blocked.
16. **Warning** – A heater has hot and arcing or sparking parts inside. **DO NOT** use it in areas where gasoline, paint or flammable liquids are used or stored.
17. **Warning** – Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.

ABOUT CERAMIC TECHNOLOGY

- Ceramic heaters generate heat by passing electricity through heating wires embedded in ceramic plates.
- In the Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater, air is drawn into the back of the heater by two fans, through the ceramic elements and out the front of the heater to gently introduce warm air into the room.
- This type of heating technology provides consistent, even heating.
- For best results, place heater on the floor and allow heater to run for 5-10 minutes to reach maximum heat output.

18. **Warning** – Always plug heater directly into a wall outlet/receptacle. Never use with an extension cord or relocatable power tap (outlet/power strip).
19. **Warning** – Never tamper with this product or attempt to fix it. Any tampering with, or modification of this product can result in serious injury, death, or fire. Risk of electric shock. **DO NOT** open. There are no user serviceable parts inside.
20. **Warning** – **DO NOT** remove product labels that contain warnings or safety instruction.
21. **Caution** – The output of this heater may vary and its temperature may become intense enough to burn exposed skin. Use of this heater is not recommended for persons with reduced sensitivity to heat or an inability to react to avoid burns.
22. **Caution** – Before cleaning, or storage, or when not in use, turn the product's controls to the OFF position and unplug the heater from the electrical outlet and allow to cool.
23. **Caution** – Place the heater on a firm, level, open surface free from obstructions and at least 3 feet (0.9 m) away from any combustible materials. **DO NOT** use on an unstable surface such as bedding or deep carpeting. Be sure the heater is not in a position where it may be tripped over by small children or pets.
24. **Caution** – If your home has aluminum wiring have a licensed electrician check your receptacle's connections. When using a 1500 watt heater, aluminum wire connections can cause a safety issue.

25. SAVE THESE INSTRUCTIONS

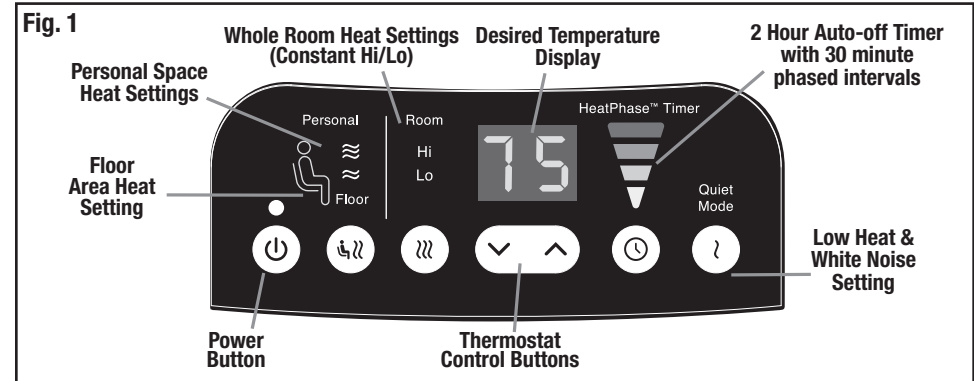
SET UP

- The Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater requires no assembly. Simply unpack heater and save all packaging materials for off-season storage.
- Place the heater on a firm, level, open surface, free from obstructions and at least 3 feet (0.9 m) away from any wall or combustible material.
- **DO NOT** use on an unstable surface such as bedding or deep carpeting.
- **BE SURE THE HEATER IS NOT IN A POSITION WHERE IT MAY BE TRIPPED OVER BY CHILDREN OR PETS.**

MOVING THE HEATER

- Turn off the heater.
- Allow it to cool for ten minutes.
- Unplug heater and move it to desired location. This heater is equipped with a Cool Touch handle for your convenience.

OPERATION



- **NOTE: NEVER LEAVE AN OPERATING UNIT UNATTENDED**
- With heater in the OFF position (⏻), plug the heater into a polarized 120V outlet. **DO NOT FORCE THE POLARIZED PLUG INTO THE OUTLET;** it will only fit one way.
- The Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater is designed to be placed at least 3 feet away from the wall, allowing for convection room heating and safer operation.
- Turn heater on by pressing the Power Button (⏻). The Power Indicator will light and the heater will start in the Constant HI Room Setting (Hi).
 - **NOTE:** Because the Low settings do not require as much electricity to operate, they are more energy efficient and may be a better option if you are concerned about saving energy.
- When done using this appliance, make sure the power to the heater is OFF.
- To shut the heater off, press the Power Button (⏻) and the heater will begin Powering Down. The heater will shut off after counting down 6 seconds in the Temperature Display to cool down the internal components. Make sure that the power button light is NOT illuminated to confirm that the heater is OFF.
- See next section for overview of heat settings.

6 HEAT SETTINGS THAT GIVE YOU CONTROL OF YOUR COMFORT

Once your heater is ON, use the control buttons on the front panel to select the desired heat setting for your needs. Your heater will start on the Constant Hi Room heat setting each time you turn the heater on. Here is a handy reference to help select the heat option that best suits your desired comfort level:

FLOOR AREA – (LOW HEAT)

This setting uses the lower level heating element only to provide a comfortable, gentle heat to warm up the floor area in front of the heater.

PERSONAL – (MODERATE HEAT)

This setting uses a moderate heat level to warm you personally. The LO option (≈) provides a soothing heat using the upper level heating elements only, while the HI option (≈) slightly increases heat output, allowing you to adjust to your desired comfort level.

ROOM – (MODERATE-HIGH HEAT)

Best for whole room heating, use this setting to bring warmth to cooler, drafty rooms. The LO option provides a moderate heat level, while the HI option uses maximum heat output to create a warmer environment.

THERMOSTAT – (MODERATE-HIGH HEAT)

To set the Thermostat, press the Thermostat Control Buttons (▲▼) to choose your Desired Temperature. The Desired Temperature will flash five times and then the Current Temperature in the room will display as a steady number. The Thermostat can operate on either HI or LO heat levels to achieve Desired Temperature by pressing the (??) button under Room.

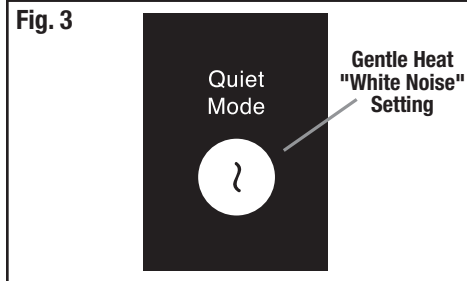
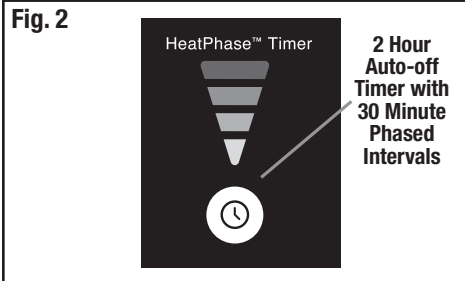
NOTE: If the Current Temperature is higher than your Desired Temperature, the heater will go into cool down mode and then shut-off until the room temperature falls below this setting or until the Desired Temperature is changed.

HEATPHASE™ TIMER

The new HeatPhase™ Timer is an auto-off feature that gradually transitions the room temperature from warmer to cooler. The timer starts at high heat and steps down 4 different heat levels until it shuts off - over a 2 hour period. This feature is ideal for setting a comfortable, relaxing environment. (Fig. 2) The timer can also be toggled to start at your desired level.

QUIET MODE

The new Quiet Mode features uses a low heat setting and fan speed to produce a gentle "white noise" and soothing warmth. This setting uses an upper level heating element only. (Fig. 3)



SAFETY FEATURES

The Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater is equipped with several devices and features for added protection:

- A four way tip-over switch that disables the heater if it is accidentally tipped in any direction. If tipped over, the unit should be set upright and follow the OPERATION instructions.
- A high temperature safety control prevents overheating. If activated, unplug the device and wait at least 10 minutes for unit to cool. Then plug the heater back in and follow the OPERATION instructions.
- The heater is also equipped with a thermal cut-off fuse that will permanently shut down the heater should it operate at a higher than normal temperature. If activated, the unit will need to be replaced.
- This heater was created using high quality, heat-resistant plastics and has a Cool Touch handle.

FAHRENHEIT TO CELSIUS

- Press and hold both Thermostat Control Buttons (▲▼) for three seconds to change between Fahrenheit and Celsius and back.

CLEANING AND STORAGE

It is recommended that the Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater be cleaned at least once a month and before off-season storage.

- Turn Off (⏻) and unplug heater. Allow unit to cool.
- Use a dry cloth only to clean the external surfaces of the heater. **DO NOT USE WATER, WAXES, POLISHES OR ANY CHEMICAL SOLUTION.**
- Before storing, clean the Ceramic Heater using the above-mentioned steps. Wrap the cord around the unit. Place in its original box and store it in a cool, dry place.
- This heater does not disassemble.

TROUBLESHOOTING

Problem	Solution
If your Honeywell HeatGenius™ Ceramic Heater shuts off unexpectedly or fails to operate, one of your heater safety features may have been activated to prevent overheating.	<ul style="list-style-type: none"> • Be sure it is plugged in and that the electrical outlet is working. • Check for any obstructions. If you find an obstruction, turn the heater OFF (⏻) and unplug it. • Allow the heater to cool completely, then remove the obstruction, ensuring that the heater has not been damaged in any way. Wait at least 10 minutes, then re-plug the heater in and follow the OPERATION instructions.

PRODUCT SPECIFICATIONS

Model(s)	Unit dimensions	Amps	Unit Voltage	Max Watts	Max BTUs
HCE840 Series	10.2" L x 7.0" W x 17.5" H	12.5	120V, 60Hz	1500	5118
HCE845 Series	10.2" L x 7.0" W x 19.5" H	12.5	120V, 60Hz	1500	5118

Questions or comments
 Call us toll-free at: 1-800-477-0457
 E-mail: consumerrelations@kaz.com
 Or visit our website at:
www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

Please be sure to specify a model number.

NOTE: IF YOU EXPERIENCE A PROBLEM, PLEASE CONTACT CONSUMER RELATIONS FIRST OR SEE YOUR WARRANTY. DO NOT RETURN THE PRODUCT TO THE ORIGINAL PLACE OF PURCHASE. DO NOT ATTEMPT TO OPEN THE MOTOR HOUSING YOURSELF, DOING SO MAY VOID YOUR WARRANTY AND CAUSE DAMAGE TO THE PRODUCT OR PERSONAL INJURY.

3 YEAR LIMITED WARRANTY

YOU SHOULD FIRST READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE ATTEMPTING TO USE THIS PRODUCT.

A. This 3 year limited warranty applies to repair or replacement of product found to be defective in material or workmanship. This warranty does not apply to damage resulting from commercial, abusive, unreasonable use or supplemental damage. Defects that are the result of normal wear and tear will not be considered manufacturing defects under this warranty. **KAZ IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.** Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction. This warranty applies only to the original purchaser of this product from the original date of purchase.

- B.** At its option, Kaz will repair or replace this product if it is found to be defective in material or workmanship.
- C.** This warranty does not cover damage resulting from any unauthorized attempts to repair or from any use not in accordance with the instruction manual.



APPAREIL DE CHAUFFAGE
HeatGenius^{MC}
 Modèle de la série HCE840
 Modèle de la série HCE845



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT – LISEZ LES CONSIGNES D'EMPLOI ET DE SÉCURITÉ AVANT D'UTILISER LE RADIATEUR ET GARDEZ-LES. SI VOUS NE COMPRENEZ PAS LES INSTRUCTIONS OU LES ÉTIQUETTES DE L'APPAREIL, APPELEZ LE SERVICE À LA CLIENTÈLE AU (800) 477-0457 AVANT L'UTILISATION, POUR OBTENIR DES EXPLICATIONS.

Avertissement – Ignorer les consignes de sécurité peut être cause d'incendie, de blessures ou de mort.

VOS RESPONSABILITÉS

Les appareils électriques peuvent exposer à des dangers aptes à causer des blessures graves, voire la mort. Leur emploi peut entraîner des risques, y compris mais sans s'y limiter, de blessures, d'incendies, de choc électrique et de dommages à l'installation électrique. L'objectif de ces instructions est de fournir les renseignements nécessaires pour utiliser correctement l'appareil et ainsi éviter ces dangers..

L'emploi d'appareils électriques requiert l'observation de précautions de base pour réduire les risques d'incendies, de chocs électriques et de blessures corporelles, y compris des suivantes :

- 1. Avertissement** – Lisez toutes les instructions avant d'employer ce radiateur.
- 2. Avertissement** – Un radiateur qui marche est chaud. Pour éviter les brûlures, veillez à ce que votre peau nue ne touche **pas** de surfaces chaudes. Déplacez-le à l'aide des poignées. Gardez les corps combustibles tels meubles, oreillers, literie, papiers, vêtements et rideaux, à au moins 0,9 m (3 pi) de l'avant du radiateur et éloignez-les des côtés.
- 3. Avertissement** – Redoublez de prudence quand le radiateur est utilisé par des enfants ou des personnes handicapées, ou près d'eux, ainsi que quand vous le laissez sans surveillance.
- 4. Avertissement** – Débranchez toujours un radiateur qui ne sert pas.
- 5. Avertissement** – N'employez **PAS** un radiateur dont le cordon ou la fiche est abîmé, qui a mal fonctionné, a été échappé ou endommagé de quelque façon. Jetez-le ou faites-le vérifier et/ou réparer à un centre de services agréé.
- 6. Avertissement** – Pour utilisation résidentielle.
- 7. Avertissement** – Ne **PAS** l'utiliser dehors.
- 8. Avertissement** – Ce radiateur n'est pas destiné aux salles de bains et de lavage ou autres pièces intérieures. Ne le posez jamais au-dessus d'une baignoire ou d'une cuve d'eau dans laquelle il puisse tomber.
- 9. Avertissement** – N'acheminez **PAS** le cordon sous tapis ou moquette. Ne le recouvrez **PAS** de carpettes, tapis de corridor, ou autres. Ne le passez **NI** sous des meubles **NI** sous des appareils. Éloignez le cordon du passage afin qu'il ne puisse pas faire trébucher.

Honeywell est une marque de commerce de Honeywell International, Inc. qu'utilise Helen of Troy Limited sous licence. Honeywell International Inc. ne fait aucune assertion et n'offre aucune garantie en ce qui concerne ce produit.

10. **Avertissement** – Cet appareil est équipé d'une fiche polarisée (une branche est plus large que l'autre). Pour réduire les risques de choc électrique, la fiche n'enfonce dans les prises polarisées que dans un sens. Si elle ne s'adapte pas sûrement dans la prise, inversez-la. Si elle ne rentre toujours pas, faites appel à un électricien agréé. Ne tentez en **AUCUN** cas de déjouer cette caractéristique de sécurité.
11. **Avertissement** – Ce radiateur tire 12,5 A au réglage haut. Afin de ne pas surcharger le circuit, ne branchez **pas** le radiateur sur le même circuit que d'autres appareils en marche.
12. **Avertissement** – Il est normal que la fiche soit un peu chaude au toucher; une connexion prise de courant alternatif et fiche mal assujettie peut surchauffer et déformer la fiche. Demandez à un électricien de remplacer les prises ayant du jeu ou usées.
13. **Avertissement** – Pour débrancher le radiateur, éteignez-le puis tenez la fiche entre le pouce et l'index pour la sortir de la prise. Ne tirez jamais sur le cordon.
14. **Avertissement** – Veillez à ce qu'**AUCUN** corps étranger ne pénètre dans les orifices d'aération ou d'évacuation, sous peine de provoquer choc électrique ou incendie et d'abîmer l'appareil.
15. **Avertissement** – Pour éviter tout risque d'incendie, ne bouchiez les orifices d'admission d'air ou d'évacuation **en aucune façon**. Ne posez **PAS** le radiateur sur une surface molle, un lit par ex., qui pourrait boucher les orifices.
16. **Avertissement** – Un radiateur renferme des pièces chaudes et produisant des étincelles. Ne l'employez **PAS** dans les lieux où sont utilisés ou entreposés de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables.
17. **Avertissement** – N'utilisez le radiateur que tel que décrit dans ce guide. Tout emploi que ne conseille pas le fabricant pourrait entraîner choc électrique, incendie ou blessures corporelles.

18. **Avertissement** – Branchez toujours le radiateur directement sur la prise murale. N'employez ni cordon prolongateur ni prise déplaçable (barre multiprise).
19. **Avertissement** – N'altérez pas le radiateur et ne tentez pas de le réparer. Toute altération ou modification pourrait entraîner blessures graves, mort ou incendie. Risque de choc électrique. Ne l'ouvrez **PAS**, il ne contient pas de pièces que vous puissiez réparer.
20. **Avertissement** – N'enlevez **PAS** les étiquettes de mise en garde ou d'instructions de sécurité.
21. **Attention** – Le rendement du radiateur peut varier et sa température être assez élevée pour brûler la peau nue. Employer l'appareil est déconseillé aux personnes dont la sensibilité à la chaleur est limitée ou qui sont incapables de vite réagir pour éviter les brûlures.
22. **Attention** – **ÉTEIGNEZ** le radiateur, débranchez-le et laissez-le refroidir avant de le nettoyer, de le ranger ainsi qu'entre utilisations.
23. **Attention** – Posez le radiateur sur une surface rigide, plane et d'aplomb, exempte d'obstructions et située à au moins 0,9 m (3 pi) des matières combustibles. **NE** le placez **PAS** sur une surface instable – literie ou moquette épaisse, par exemple. Veillez aussi à ce qu'il ne risque pas de faire trébucher les jeunes enfants ou les animaux de compagnie.
24. **Attention** – Si l'installation électrique de la maison comporte des fils d'aluminium, faites vérifier la connexion à la prise par un électricien agréé. Utiliser tout radiateur de 1500 watts avec câblage d'aluminium peut compromettre la sécurité.

25. GARDEZ CES INSTRUCTIONS

À PROPOS DE LA TECHNOLOGIE DES APPAREILS DE CHAUFFAGE EN CÉRAMIQUE

- Les appareils de chauffage en céramique produisent de la chaleur en faisant passer l'électricité par des câbles chauffants incorporés dans des plaques en céramique.
- Dans l'appareil de chauffage en céramique HeatGenius^{MC} de Honeywell, l'air est tiré à l'arrière de l'appareil par deux ventilateurs, à travers les éléments en céramique et sort devant l'appareil pour introduire doucement de l'air chaud dans la pièce.
- Ce type de chauffage procure un chauffage égal et constant.
- Pour de meilleurs résultats, placez l'appareil sur le sol et laissez-le fonctionner pendant 5 à 10 minutes pour atteindre un rendement calorifique maximal.

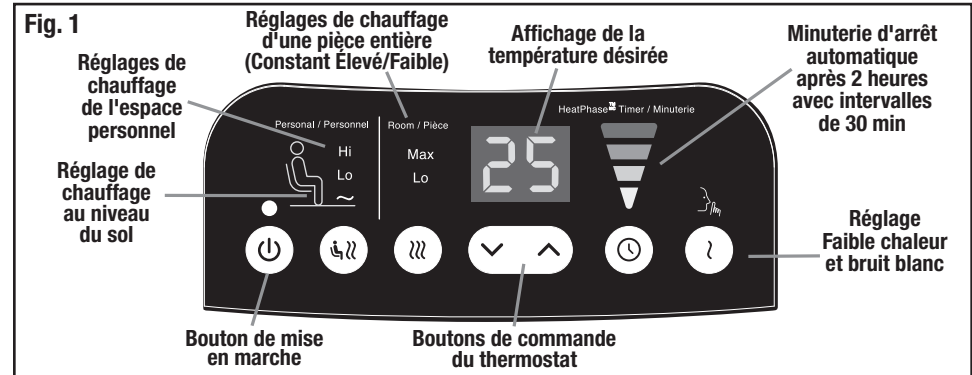
INSTALLATION

- L'appareil de chauffage en céramique HeatGenius^{MC} de Honeywell n'exige aucun assemblage. Vous n'avez qu'à déballer l'appareil et à conserver l'emballage pour le ranger à la fin de la saison.
- Placez l'appareil de chauffage sur une surface rigide, plane et ouverte, libre de toute obstruction et à au moins 3 pieds (0,9 m) de tout mur ou matière combustible.
- **NE L'UTILISEZ PAS** sur une surface instable comme un lit ou un tapis épais.
- **ASSUREZ-VOUS QUE L'APPAREIL DE CHAUFFAGE N'EST PAS DANS UNE POSITION POUVANT FAIRE TRÉBUCHER DE PETITS ENFANTS OU DES ANIMAUX DE COMPAGNIE.**

DÉPLACEMENT DE L'APPAREIL DE CHAUFFAGE

- Éteignez l'appareil.
- Laissez-le refroidir pendant dix minutes.
- Débranchez l'appareil et déplacez-le à l'endroit désiré. L'appareil est muni d'une poignée isolée (Cool Touch) pour votre commodité.

FONCTIONNEMENT



- **REMARQUE : NE LAISSEZ JAMAIS UN APPAREIL FONCTIONNER SANS SURVEILLANCE**
- Avec l'appareil de chauffage à la position OFF/ARRÊT (⏻), branchez l'appareil dans une prise électrique polarisée de 120 volts. **NE FORCEZ PAS LA FICHE POLARISÉE DANS LA PRISE ÉLECTRIQUE;** la fiche ne peut s'insérer que d'une seule manière.
- L'appareil de chauffage en céramique HeatGenius^{MC} de Honeywell est conçu pour être placé à au moins 3 pieds du mur, permettant un chauffage par convection de la pièce et un fonctionnement plus sécuritaire.
- Allumez l'appareil de chauffage en appuyant sur le bouton de mise en marche (⏻). L'indicateur de puissance s'allumera et l'appareil se mettra en marche au réglage élevé constant de la pièce (Constant Hi Room (Hi)).

REMARQUE : Puisque les faibles réglages n'exigent pas autant d'électricité pour fonctionner, ils sont plus écoénergétiques et peuvent représenter une meilleure option si vous désirez économiser de l'énergie.

- Lorsque vous avez terminé d'utiliser cet appareil, assurez-vous le bouton de mise en marche est à la position OFF/ARRÊT.
- Pour éteindre l'appareil de chauffage, appuyez sur le bouton de mise en marche (⏻) et l'appareil commencera à s'éteindre. L'appareil s'éteindra après un compte à rebours de 6 secondes dans l'affichage de la température afin de refroidir les composants internes. Assurez-vous que le voyant du bouton de mise en marche n'est **PAS** allumé pour confirmer que l'appareil est éteint.
- Voir la section suivante pour une vue d'ensemble des réglages de chauffage.

6 RÉGLAGES DE CHAUFFAGE QUI VOUS DONNENT LE CONTRÔLE DE VOTRE CONFORT

Lorsque l'appareil est en marche, utilisez les boutons de commande sur le panneau frontal pour sélectionner le réglage désiré en fonction de vos besoins de chauffage. L'appareil commencera à fonctionner au réglage constant élevé de la pièce (Constant Hi Room) chaque fois que vous allumez l'appareil. Voici une référence pratique pour vous aider à sélectionner l'option de chauffage qui répond le mieux à votre niveau de confort désiré :

NIVEAU DU SOL - (FAIBLE CHAUFFAGE)

Ce réglage utilise l'élément chauffant le plus bas pour procurer un léger chauffage confortable pour réchauffer le niveau du sol devant l'appareil.

PERSONNEL - (CHAUFFAGE MODÉRÉ)

Ce réglage utilise un niveau de chauffage modéré pour vous réchauffer personnellement. L'option Faible (Lo) (≈) procure un chauffage apaisant, n'utilisant que les éléments chauffants supérieurs, tandis que l'option Élevé (Hi) (≈) augmente légèrement la sortie de chaleur, vous permettant d'ajuster le niveau de confort que vous désirez.

PIÈCE - (CHAUFFAGE MODÉRÉ-ÉLEVÉ)

Idéal pour chauffer une pièce entière, utilisez ce réglage pour réchauffer une pièce froide et traversée de courants d'air. L'option Faible (Lo) procure un niveau de chauffage modéré, tandis que l'option Élevé (Max) utilise un débit de chaleur maximal pour créer un environnement plus chaud.

THERMOSTAT - (CHAUFFAGE MODÉRÉ-ÉLEVÉ)

Pour régler le thermostat, appuyez sur les boutons de commande du thermostat (^ v) afin de choisir la température désirée. La température désirée clignotera cinq fois puis la température actuelle de la pièce s'affichera comme un nombre constant. Le thermostat peut fonctionner aux niveaux de chauffage Élevé (Max) ou Faible (Lo) pour atteindre la température désirée en appuyant sur le bouton (?) sous Pièce (Room).

REMARQUE : Si la température actuelle est plus élevée que la température désirée, l'appareil de chauffage se placera en mode refroidissement et s'éteindra jusqu'à ce que la température de la pièce baisse en bas de ce réglage ou jusqu'à ce que la température désirée soit changée.

MINUTERIE HEATPHASE^{MC}

La nouvelle minuterie HeatPhase^{MC} est une fonction d'arrêt automatique qui effectue une transition graduelle de la température de la pièce de plus chaud à plus froid. La minuterie commence à une chaleur élevée et baisse de 4 niveaux de chaleur différents jusqu'à ce qu'il arrête - sur une période de 2 heures. Cette fonction est idéale pour créer un environnement confortable et relaxant. (Fig. 2) La minuterie peut aussi être basculée pour commencer au niveau que vous désirez.

MODE SILENCIEUX

La nouvelle fonction Mode silencieux utilise un faible réglage de chaleur et vitesse de ventilateur pour produire un « bruit blanc » doux et une chaleur apaisante. Ce réglage n'utilise qu'un élément chauffant du haut. (Fig. 3).

Fig. 2

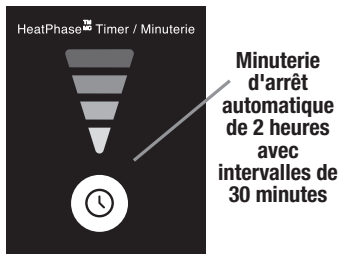
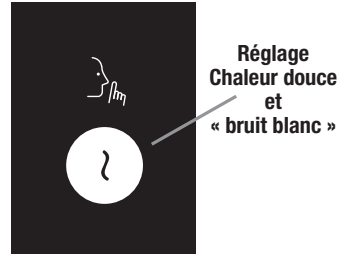


Fig. 3



DISPOSITIFS DE SÉCURITÉ

L'appareil de chauffage en céramique HeatGenius^{MC} de Honeywell est muni de plusieurs dispositifs pour une protection accrue :

- Un interrupteur en cas de renversement de quatre façons qui désactive l'appareil de chauffage s'il est renversé accidentellement peu importe la direction. S'il est renversé, l'appareil devrait être replacé droit et vous devez suivre les instructions sous FONCTIONNEMENT.
- Une commande de sécurité de température élevée empêche la surchauffe. Si elle est activée, débranchez le dispositif et attendez au moins 10 minutes pour que l'appareil refroidisse. Puis rebranchez l'appareil de chauffage et suivez les instructions sous FONCTIONNEMENT.
- L'appareil de chauffage est aussi muni d'un fusible thermique pour couper le courant qui éteindra l'appareil de manière permanente s'il fonctionne à une température plus élevée que la normale. S'il est activé, l'appareil devra être remplacé.
- Cet appareil de chauffage a été conçu dans un plastique de haute qualité résistant à la chaleur et possède une poignée isolée.

DE FAHRENHEIT À CELSIUS

- Appuyez et maintenez enfoncés les deux boutons de commande du thermostat (^ v) pendant trois secondes pour changer de Fahrenheit à Celsius et l'inverse.

ENTRETIEN ET ENTREPOSAGE

Nous recommandons de nettoyer l'appareil de chauffage en céramique HeatGenius^{MC} de Honeywell au moins une fois par mois et avant l'entreposage à la fin de la saison.

- Éteignez (⏻) l'appareil de chauffage et débranchez-le. Laissez-le refroidir.
- Utilisez un chiffon sec seulement pour nettoyer les surfaces externes de l'appareil. **N'UTILISEZ PAS D'EAU, DE CIRE OU DE SOLUTION CHIMIQUE.**
- Avant de ranger l'appareil de chauffage en céramique, nettoyez-le en suivant les étapes ci-dessus. Enroulez le cordon d'alimentation autour de l'appareil. Placez-le dans sa boîte originale et rangez-le dans un endroit frais et sec.
- Cet appareil de chauffage ne se démonte pas.

DÉPANNAGE

Problème	Solution
Si votre appareil de chauffage en céramique HeatGenius ^{MC} de Honeywell s'arrête subitement ou ne fonctionne pas, un des dispositifs de sécurité de l'appareil peut avoir été activé pour empêcher une surchauffe.	<ul style="list-style-type: none"> • Assurez-vous qu'il est branché et que la prise électrique fonctionne. • Vérifiez s'il n'y a pas d'obstructions. Si vous trouvez une obstruction, éteignez l'appareil de chauffage (⏻) et débranchez-le. • Laissez l'appareil refroidir complètement, puis enlevez l'obstruction, en vous assurant que l'appareil n'a pas été endommagé de quelque façon que ce soit. Attendez au moins 10 minutes, puis rebranchez l'appareil et suivez les instructions sous FONCTIONNEMENT.

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

Modèle (s)	Dimensions de l'appareil	Ampères	Voltage	Watts max.	BTU max.
HCE840 série	10,2 po L x 7,0 po L x 17,5 po H	12,5 ampères	120 volts, 60 Hz	1500	5118
HCE845 série	10,2 po L x 7,0 po L x 19,5 po H	12,5 ampères	120 volts, 60 Hz	1500	5118

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Questions ou commentaires

Téléphonez-nous sans frais au : 1 800 477-0457

Courriel : consumerrelations@kaz.com

Ou visitez notre site Web au :

www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

N'oubliez pas d'indiquer le numéro de modèle

REMARQUE : SI VOUS AVEZ UN PROBLÈME, VEUILLEZ COMMUNIQUER AVEC NOTRE SERVICE À LA CLIENTÈLE OU RELIRE LA GARANTIE. NE RETOURNEZ PAS LE PRODUIT AU MAGASIN OÙ VOUS L'AVEZ ACHETÉ INITIALEMENT. N'ESSEYER PAS D'OUVRIER LE BOÎTIER DU MOTEUR, CAR CE FAISANT VOUS RISQUEZ D'ANNULER LA GARANTIE, D'ENDOMMAGER L'APPAREIL OU DE VOUS BLESSER.

GARANTIE LIMITÉE DE 3 ANS

VOUS DEVRIEZ D'ABORD LIRE LES INSTRUCTIONS AU COMPLET AVANT DE TENTER D'UTILISER LE PRODUIT.

A. Cette garantie limitée de 3 ans s'applique à la réparation ou au remplacement d'un produit qui s'avère défectueux en raison d'un vice de matériau ou de main-d'œuvre. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation commerciale, abusive ou excessive, ni les dommages associés. Les dommages qui résultent de l'usure normale ne sont pas considérés comme des défauts en vertu de cette garantie. **KAZ DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT. TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALITÉ OU DE PERTINENCE À DES FINS PARTICULIÈRES SUR CE PRODUIT EST LIMITÉE À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE.**

Certains juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, ou la limitation de la durée d'une garantie implicite, de sorte que les limites ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous accorde des droits légaux particuliers, et vous pouvez avoir en plus d'autres droits qui varient selon les États. Cette garantie ne s'applique qu'à l'acheteur initial de ce produit, à partir de la date d'achat.

- B.** Kaz peut, à son gré, réparer ou remplacer ce produit s'il s'avère défectueux en raison d'un vice de matériau ou de main-d'œuvre.
- C.** Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une tentative non autorisée de réparer cet appareil, ni d'une utilisation non conforme à ce manuel d'instructions.

Honeywell



HeatGenius™ CALEFACTOR DE CERÁMICA MODELO DE LA SERIE HCE840 MODELO DE LA SERIE HCE845



IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA – LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN Y DE SEGURIDAD ANTES DE USAR ESTE CALEFACTOR. SI NO ENTIENDE ESTAS INSTRUCCIONES O ETIQUETAS DEL PRODUCTO POR FAVOR LLAME A NUESTROS REPRESENTANTES DE SERVICIO AL CONSUMIDOR AL (800) 477-0457 PARA ASISTENCIA ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO.

Advertencia – El incumplimiento de seguir cualquiera de estas instrucciones de seguridad puede resultar en incendio, heridas o la muerte.

SUS RESPONSABILIDADES

Los aparatos eléctricos pueden exponer a las personas a peligros que pueden causar heridas severas así como la muerte. El uso de productos eléctricos pueden ocasionar peligros que incluyen, pero no están limitados a, heridas, incendio, descarga eléctrica y daño al sistema eléctrico. Estas instrucciones están pensadas para proporcionarle la información que necesita para usar el producto correctamente y evitar tales riesgos.

Cuando utilice aparatos eléctricos, debe seguir siempre las precauciones básicas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y heridas a personas incluyendo lo siguiente:

- 1. Advertencia –** Lea todas las instrucciones antes de usar este calefactor.
- 2. Advertencia –** Este calefactor se calienta cuando está en uso. Para evitar quemaduras, **no** toque las superficies calientes con la piel expuesta. Si se proporciona, use el asa cuando mueva este calefactor. Mantenga los materiales inflamables, como los muebles, almohadas, sábanas, papeles, ropa y cortinas alejados al menos 0.9 m (3 pies) del frente del calefactor, y de todos los lados del calefactor.
- 3. Advertencia –** Es necesaria precaución extrema cuando cualquier calefactor sea utilizado por o cerca de niños o discapacitados, y siempre que el calefactor se deje funcionando y sin supervisión.
- 4. Advertencia –** Siempre desconecte el calefactor cuando no esté en uso.
- 5. Advertencia – NO** opere ningún calefactor con el cable o el enchufe dañados o después de un malfuncionamiento, caída o daño de cualquier tipo. Deseche el calefactor o regréselo al centro de servicio autorizado para revisión y/o reparación.
- 6. Advertencia –** Sólo para uso residencial.
- 7. Advertencia – NO** use en exteriores.
- 8. Advertencia –** Este calefactor no está diseñado para usarse en baños, lavanderías y áreas interiores similares. Nunca coloque el calefactor donde pueda caer en la bañera u otro contenedor de agua.
- 9. Advertencia – NO** pase el cable debajo de la alfombra. **NO** cubra el cable con alfombrillas, tapetes y otras cubiertas similares. **NO** pase el cable debajo de muebles o aparatos eléctricos. Coloque el cable lejos del área de tráfico y donde no cause tropiezos.

10. **Advertencia** – Este calefactor cuenta con un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para encajar en un tomacorriente polarizado sólo de manera unidireccional. Si el enchufe no encaja completamente en el tomacorriente, inviértalo. Si aún no encaja, contacte a un electricista calificado. **NO** intente anular esta característica de seguridad.
11. **Advertencia** – Este calefactor utiliza 12.5 amperes durante su operación. Para evitar una sobrecarga, **no** enchufe el calefactor a un circuito que ya tenga otros aparatos encendidos.
12. **Advertencia** – Es normal que el enchufe se sienta caliente al tacto; sin embargo, una conexión suelta entre la salida de CA (tomacorriente) y el enchufe puede provocar sobrecarga y deformación del enchufe. Pida a un electricista capacitado que cambie el tomacorriente flojo o defectuoso.
13. **Advertencia** – Para desconectar el calefactor, primero apague el aparato, después sujete el enchufe y sáquelo del tomacorriente. Nunca tire del cable.
14. **Advertencia** – **NO** introduzca ni permita que entren objetos extraños por las aberturas de ventilación o evacuación ya que puede causar descarga eléctrica o incendio, o daño al calefactor.
15. **Advertencia** – Para prevenir un posible incendio, **no** tape de ninguna manera las entradas o salidas de aire. **NO** coloque en superficies blandas, como la cama o donde las aberturas puedan taparse.
16. **Advertencia** – Un calefactor contiene en su interior piezas calientes que generan arcos voltaicos o chispas. **NO** utilice el aparato en áreas donde se utilice o almacene gasolina, pintura o líquidos inflamables.
17. **Advertencia** – Utilice este calefactor sólo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede causar incendio, descarga eléctrica o heridas corporales.

18. **Advertencia** – Siempre conecte el calefactor directamente en un tomacorriente/receptáculo. Nunca utilice con un cable de extensión o un tomacorriente móvil (enchufe/contacto múltiple).
19. **Advertencia** – Nunca manipule este producto o intente arreglarlo. Cualquier manipulación con, o modificación de este producto puede resultar en serias heridas, la muerte, o incendio. Riesgo de descarga eléctrica. **NO** lo abra. No hay piezas útiles en el interior para el usuario.
20. **Advertencia** – **NO** quite las etiquetas del producto que contengan advertencias o instrucciones de seguridad.
21. **Precaución** – La cantidad de calor que emite este calefactor es variable y su temperatura puede llegar a ser lo suficientemente intensa para quemar la piel expuesta. El uso de este calefactor no es recomendable para personas con menor sensibilidad al calor o incapaces de reaccionar para evitar quemaduras.
22. **Precaución** – Antes de limpiar, o guardar, o cuando no esté en uso, **APAGUE** los controles del aparato y desconecte el calefactor del tomacorriente y permita que se enfríe.
23. **Precaución** – Coloque el calefactor en una superficie firme, plana y libre de obstáculos y al menos a 0.9 m (3 pies) de distancia de cualquier material inflamable. **NO** utilice en superficies inestables como la cama o alfombras gruesas. Asegúrese que el calefactor no esté en un lugar en donde los niños pequeños o mascotas puedan tropezarse con él.
24. **Precaución** – Si su hogar cuenta con cableado de aluminio permita que un electricista autorizado revise las conexiones de los tomacorrientes. Cuando utilice un calefactor de 1500 watts, las conexiones del cableado de aluminio puede causar problemas de seguridad.

25. GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ACERCA DE LA TECNOLOGÍA CERÁMICA

- Los calefactores de cerámica generan calor al pasar electricidad a través de cables térmicos incrustados en las placas de cerámica.
- En el Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell, dos ventiladores jalan el aire a la parte posterior del calefactor, a través de los elementos de cerámica y lo liberan por la parte frontal del calefactor para introducir suavemente aire caliente a la habitación.
- Este tipo de tecnología de calefacción proporciona calor constante y uniforme.
- Para obtener mejores resultados, coloque el calefactor sobre el piso y permita que opere durante 5-10 minutos para alcanzar la máxima potencia.

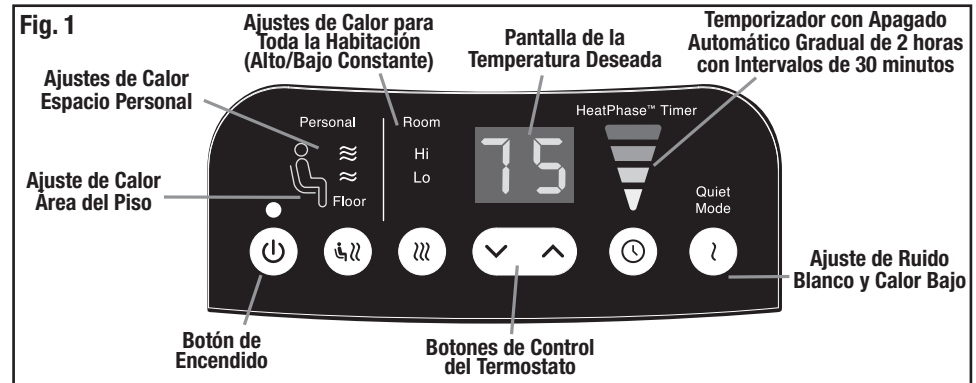
INSTALACIÓN

- El Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell no requiere ensamblaje. Simplemente desempaque el calefactor y guarde todos los materiales de embalaje para almacenar fuera de temporada.
- Coloque el calefactor sobre una superficie firme, nivelada y abierta, libre de obstrucciones y por lo menos a 0.9 m (3 pies) de cualquier pared o material combustible.
- **NO** use sobre una superficie inestable como la cama o alfombras profundas.
- **ASEGÚRESE QUE EL CALEFACTOR NO ESTÉ EN UNA POSICIÓN DONDE PUEDA SER DERRIBADO POR NIÑOS O MASCOTAS.**

MOVER EL CALEFACTOR

- Apague el calefactor.
- Permita que se enfríe durante 10 minutos.
- Desconecte el calefactor y muévelo al lugar deseado. Este calefactor está equipado con un asa Fria al Tacto para su conveniencia.

OPERACIÓN



- **NOTA: NUNCA DEJE DESATENDIDA UNA UNIDAD EN OPERACIÓN.**
- Con el calefactor **APAGADO** (⏻), enchufe el calefactor en un tomacorriente polarizado de 120 V~. **NO FUERCE EL ENCHUFE POLARIZADO EN EL TOMACORRIENTE**; sólo entrará unidireccionalmente.
- El Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell está diseñado para ser colocado por lo menos a 3 pies de cualquier pared, permitiendo calefacción por convección en la habitación y una operación más segura.
- Encienda el calefactor presionando el Botón de Encendido (⏻). El Indicador de Encendido se iluminará y el calefactor iniciará en el Ajuste de Habitación ALTO Constante (Hi).
- **NOTA:** Debido a que los ajustes BAJOS no requieren tanta electricidad para funcionar, son más eficientes y pueden ser una mejor opción si usted está preocupado por el ahorro de energía.
- Cuando termine de utilizar este aparato, asegúrese que el calefactor esté **APAGADO**.
- Para apagar el calefactor, presione el Botón de Encendido (⏻) y el calefactor comenzará a apagarse. El calefactor se apagará después de transcurrir 6 segundos en la Pantalla de Temperatura para enfriar los componentes internos. Asegúrese que la luz del botón de encendido **NO** esté iluminada para confirmar que el calefactor esté **APAGADO**.
- Consulte la siguiente sección para un resumen de los ajustes de calor.

6 AJUSTES DE CALOR QUE LE BRINDAN CONTROL DE SU COMODIDAD

Una vez que el calefactor esté ENCENDIDO, use los botones de control en el panel frontal para seleccionar el ajuste de calor deseado para sus necesidades. Su calefactor iniciará en el ajuste de Habitación Calor Alto Constante cada vez que encienda su calefactor. A continuación le mostramos una referencia útil para ayudar a seleccionar la opción de calor que mejor se adapte a su nivel deseado de comodidad:

ÁREA DEL PISO– (CALOR BAJO)

Este ajuste utiliza solo un elemento de calefacción de la parte inferior para proporcionar calor confortable y suave para calentar la superficie frente al calefactor.

PERSONAL – (CALOR MODERADO)

Este ajuste utiliza un nivel de calor moderado para calentarlo solo a usted. El ajuste BAJO (≈) proporciona calor relajante utilizando solo los elementos de calefacción de la parte superior, mientras que el ajuste ALTO (≈) aumenta ligeramente la salida de calor, permitiéndole ajustarlo a su nivel de comodidad deseado.

HABITACIÓN – (CALOR MODERADO-ALTO)

Ideal para calentar toda la habitación, utilice este ajuste para dar calor a las habitaciones más frías y con corrientes de aire. El ajuste BAJO proporciona un nivel de calor moderado, mientras que el ajuste ALTO utiliza la salida máxima de calor para crear un ambiente más cálido.

TERMOSTATO – (CALOR MODERADO-ALTO)

Para ajustar el Termostato, presione los Botones de Control del Termostato (▲▼) para elegir la Temperatura Deseada. La Temperatura Deseada parpadeará cinco veces y luego se mostrará la Temperatura Actual como un número constante. El Termostato puede operar en los niveles de calor ALTO o BAJO para lograr la Temperatura Deseada al presionar el botón (??) debajo de Habitación.

NOTA: Si la Temperatura Actual es mayor a la Temperatura Deseada, el calefactor se pondrá en modo de enfriamiento y luego se apagará hasta que la temperatura de la habitación disminuya por debajo de este ajuste o hasta que cambie la Temperatura Deseada.

TEMPORIZADOR HEATPHASE™

El nuevo Temporizador HeatPhase™ es una característica de apagado automático que cambia gradualmente la temperatura de la habitación de cálida a más fría. El temporizador inicia en calor alto y baja 4 niveles diferentes de calor hasta apagarse - durante un período de 2 horas. Esta característica es ideal para establecer un ambiente relajante y cómodo (Fig. 2). El temporizador también puede ajustarse para iniciar en su nivel deseado.

MODO SILENCIOSO

Las nuevas características del Modo Silencioso utilizan un ajuste bajo de calor y de velocidad en el ventilador para producir un "ruido blanco" suave y calor relajante. Este ajuste utiliza solo un elemento de calefacción de la parte superior. (Fig. 3)

Fig. 2

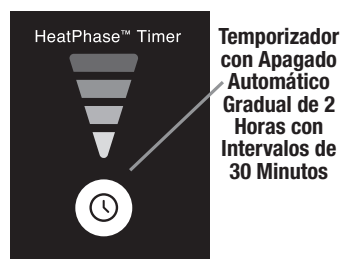
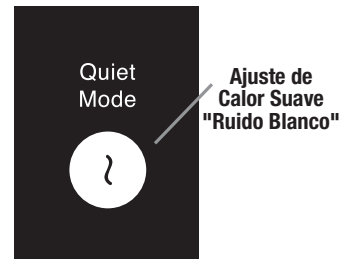


Fig. 3



CARACTERÍSTICAS DE SEGURIDAD

El Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell está equipado con varios dispositivos y características para mayor protección:

- Un interruptor anticaidas de cuatro vías que desactiva el calefactor si accidentalmente es derribado hacia cualquier dirección. Si es derribado, debe colocar la unidad de manera vertical y seguir las instrucciones de OPERACIÓN.
- Un control de temperatura alta evita el sobrecalentamiento. Si está activado, desconecte el dispositivo y espere al menos 10 minutos para que la unidad se enfríe. Luego vuelva a conectar la unidad y siga las instrucciones de OPERACIÓN.
- El calefactor también está equipado con un fusible térmico que apagará permanentemente el calefactor si opera a temperaturas más altas de lo normal. Si está activado, necesitará reemplazar la unidad.
- Este calefactor fue creado utilizando plásticos de alta calidad y resistentes al calor y cuenta con un asa Fría al Tacto.

FAHRENHEIT A CELSIUS

- Presione y mantenga presionado los Botones de Control del Termostato (▲▼) durante tres segundos para cambiar entre Fahrenheit y Celsius y viceversa.

LIMPIEZA Y ALMACENAJE

Se recomienda que el Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell se limpie al menos una vez al mes y antes de guardar al final de la temporada.

- Apague (⏻) y desconecte el calefactor. Permita que la unidad se enfríe.
- Utilice solo un paño seco para limpiar las superficies externas del calefactor. **NO USE AGUA, CERAS, ABRILLANTADORES O NINGUNA OTRA SOLUCIÓN QUÍMICA.**
- Antes de almacenar, limpie el Calefactor de Cerámica utilizando los pasos antes mencionados. Enrolle el cable alrededor de la unidad. Coloque en su caja original y guarde en un lugar fresco y seco.
- Este calefactor no se desmonta.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Solución
Si su Calefactor de Cerámica HeatGenius™ de Honeywell se apaga inesperadamente o no funciona, una de las características de seguridad de su calefactor ha sido activada para evitar el sobrecalentamiento.	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese que esté conectado y que el tomacorriente esté funcionando. • Verifique si hay obstrucciones. Si encuentra alguna, APAGUE (⏻) y desconecte el calefactor. • Permita que el calefactor se enfríe completamente, luego retire la obstrucción, asegurándose que el calefactor no haya sido dañado de ninguna manera. Espere por lo menos 10 minutos, luego vuelva a conectar el calefactor y siga las instrucciones de OPERACIÓN.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Modelo(s)	Dimensión de la Unidad	Amperes	Voltaje de la Unidad	Watts Max	BTUs Max
HCE840 Series	29.9 cm L x 17.8 cm A x 44.5 cm A	12.5	120V, 60Hz	1500	5118
HCE845 Series	29.9 cm L x 17.8 cm A x 49.5 cm A	12.5	120V, 60Hz	1500	5118

SERVICIO AL CLIENTE

Preguntas o comentarios

Llámenos lada gratuita al: 1-800-477-0457

Correo Electrónico: consumerrelations@kaz.com

O visite nuestro sitio web:

www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

Por favor asegúrese de especificar el número de modelo.

NOTA: SI TIENE PROBLEMAS, POR FAVOR LLAME PRIMERO A SERVICIO AL CLIENTE O CONSULTE SU GARANTÍA. NO DEVUELVA AL LUGAR ORIGINAL DE COMPRA. NO INTENTE ABRIR LA CARCASA DEL MOTOR USTED MISMO, HACERLO PODRÍA ANULAR SU GARANTÍA Y CAUSAR DAÑO AL PRODUCTO O DAÑOS CORPORALES.

GARANTÍA LIMITADA DE 3 AÑOS

ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO, POR FAVOR LEA COMPLETAMENTE LAS INSTRUCCIONES.

A. La presente garantía limitada de 3 años cubre la reparación o reemplazo del producto si éste presenta un defecto de fábrica o de mano de obra. Esta garantía excluye todo daño resultante del uso comercial, abusivo o inadecuado del producto, o de daños asociados. Los defectos resultantes del desgaste normal no se consideran defectos de fábrica en virtud de la presente garantía.

KAZ NO SERÁ CONSIDERADA RESPONSABLE DE DAÑOS FORTUITOS O INDIRECTOS DE NINGÚN TIPO. TODA GARANTÍA IMPLÍCITA DE CALIDAD COMERCIAL O DE CONVENIENCIA CON UN FIN ESPECÍFICO RELACIONADA CON ESTE PRODUCTO TENDRÁ LA MISMA VIGENCIA QUE LA PRESENTE GARANTÍA. En ciertos

lugares no se permite la exclusión o limitación de daños fortuitos o indirectos, ni los límites de duración aplicables a una garantía implícita. Por consiguiente, es posible que estas limitaciones o exclusiones no se apliquen en su caso. Esta garantía le confiere ciertos derechos legales específicos. Es posible que usted también tenga otros derechos legales, los que varían según la jurisdicción. La presente garantía sólo es válida para el comprador inicial del producto a partir de la fecha de compra.

- B.** A su discreción, Kaz reparará o reemplazará el presente producto si se constata que presenta un defecto de fábrica o de mano de obra.
- C.** Esta garantía no cubre los daños ocasionados por tentativas de reparación no autorizadas o por todo uso que no esté en concordancia con el presente manual.

© 2018 All rights reserved.

Kaz USA, Inc., a Helen of Troy Company
Marlborough, MA 01752

Honeywell is a trademark of Honeywell International Inc., used under license by Helen of Troy Limited.

Imported and Distributed by: Kaz Canada, Inc., a Helen of Troy Company
6700 Century Ave., Suite 210, Mississauga, ON L5N 6A4

Contact us at 1-800-477-0457 or www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

For Responsible recycling, please visit:

RECYCLE  NATION

www.RecycleNation.com

© 2018 Tous droits réservés.

Kaz USA, Inc., une société de Helen of Troy
Marlborough, MA 01752

Honeywell est une marque de commerce de Honeywell International, Inc. qu'utilise Helen of Troy Limited sous licence.

Importé et distribué par : Kaz Canada, Inc., une société de Helen of Troy
6700 Century Ave., Suite 210, Mississauga, ON L5N 6A4

Pour nous joindre, composez le 1-800-477-0457 ou visitez www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

© 2018 Todos los derechos reservados.

Kaz USA, Inc., una Empresa de Helen of Troy
Marlborough, MA 01752

Honeywell es una marca registrada de Honeywell International Inc., utilizada bajo licencia por Helen of Troy Limited.

Importado y Distribuido por Kaz Canada, Inc., una Empresa de Helen of Troy
6700 Century Ave., Suite 210, Mississauga, ON L5N 6A4

Contáctenos al teléfono 1-800-477-0457 o al sitio web www.HoneywellPluggedIn.com/heaters

Para reciclar responsablemente, por favor visite:

RECYCLE  NATION

www.RecycleNation.com

A001359R2
19JUN18